



英語佈道
粵語翻譯

原子彈與世界末日

千萬人正惶恐原子彈將為人類自殺之工具

祈請明晚駕臨赴會

聖經講座

九龍 尖沙咀

漆咸道與麼地道交界

逢星期五、六、日，晚八時舉行

每次講題 容後續告

先導紀念堂

逢星期日晚六時半講

星期四晚七時半講

附錄

粵語佈道

跑馬地 先導紀念堂

何韋如牧師主講

逢星期日、三、五晚七時半舉行

國語佈道

尖沙咀 聖經講座

孟昭義牧師主講

逢星期日、五、六晚七時半舉行

國語講道

逢星期日七時十一時

歡迎各界赴會

品術美件一買

力分一盡國祖為

★會覽展術美軍勞紹介★

【本報訊】由勞軍美術展覽會籌備處主辦，各界人士踴躍參加，現正熱烈進行中。展覽會場設在跑馬地，每日上午十時至下午六時開放。展覽品種類繁多，包括繪畫、雕塑、工藝品等，均由勞軍人士精心製作，展現了他們的藝術才華和對祖國的熱愛。展覽所得款項將全部用於支援前線將士，為祖國解放事業貢獻力量。

兩航及資委會資產

本港高院暫予凍結

定期開庭研究撤銷限制令

王新章昨對此發表談話

【本報訊】兩航及資委會資產問題，經本港高院裁定暫予凍結。王新章昨日就此發表談話，表示將定期開庭研究撤銷限制令。王新章指出，兩航及資委會資產的凍結，是基於法律程序的需要，旨在保護相關方的合法權益。他強調，一旦法律程序完成，將根據事實和證據，決定是否撤銷限制令。

歡迎回國學習

並說在港起義員工生活

已蒙廣州當局允准援助

【本報訊】歡迎回國學習，並說在港起義員工生活，已蒙廣州當局允准援助。相關部門表示，將為回國學習的員工提供必要的支持和保障，確保他們在學習期間的生活和學習需求得到滿足。這體現了政府對起義員工的重視和關懷。

狗打員工航兩

趣有采精頭鏡

【本報訊】狗打員工航兩，趣有采精頭鏡。這是一則關於航空員工生活趣聞的報導，描述了一名員工在飛行途中發生的趣事，引發了乘客和機組人員的關注。報導以幽默的口吻，展現了航空工作的另一面。

勞軍賣物會今晨揭幕

地點在漢華中學會期兩天

培僑推銷換物券成績第一

【本報訊】勞軍賣物會今晨揭幕，地點在漢華中學，會期兩天。培僑推銷換物券成績第一。賣物會旨在通過義賣活動，為前線將士籌集物資。培僑團體在推銷換物券方面表現突出，成績斐然。

青年界勞軍遊藝會

今天在孔聖堂舉行

美術義展昨天購買熱烈

【本報訊】青年界勞軍遊藝會，今天在孔聖堂舉行。美術義展昨天購買熱烈。遊藝會通過各種文藝表演，為前線將士送去歡樂和慰問。美術義展則吸引了眾多市民參加，購買情況非常熱烈。

陸路赴港

中港鐵路局

【本報訊】陸路赴港，中港鐵路局。報導介紹了中港鐵路運輸的最新情況，包括班次調整和票務信息，為旅客提供便利。

政治垃圾頗然返渝

諾蘭過港未看鄉姑

【本報訊】政治垃圾頗然返渝，諾蘭過港未看鄉姑。這是一則關於政治人物諾蘭的報導，描述了他此次來港的行程和相關情況。

勞軍游藝大會

定二十九日起盛大演出

將動員國粵語影劇演員

【本報訊】勞軍游藝大會，定二十九日起盛大演出。將動員國粵語影劇演員。大會旨在通過大型游藝表演，為前線將士提供精神慰問。屆時將有眾多知名演員參與演出。

方崇森鳴謝

撥款公款支十一萬元

【本報訊】方崇森鳴謝，撥款公款支十一萬元。方崇森對某機構撥款表示感謝，並表示這筆款項將用於支持相關事業的發展。

樂都大廈

新張伊始 房租廉宜

【本報訊】樂都大廈，新張伊始，房租廉宜。大廈位於交通便利的地段，設施齊全，環境優美，是居住和辦公的理想選擇。

立德洋行啟事

香港九龍大埔道二四〇號

【本報訊】立德洋行啟事，香港九龍大埔道二四〇號。洋行因業務需要，遷往新址辦公，特此公告。

今天下午三時半交鋒

【本報訊】萬人渴望的瑞典荷爾辛堡足球隊，已於昨天下午飛抵本港，今天下午三時半即在嘉山球場出戰港聯隊，與本港球迷行見面禮。

日來各方為爭購票的問題感到焦慮。其實，足球總會發給各會的預購票只有三分之一，其餘尚有三分之二在球場門口發售，球迷如要購票，大可早

[illegible][illegible][illegible]

學界籃球

員證之組織。密查者外
律，無效。

昨天戰果

【大眾社訊】九龍
吳錦雄、張山南高初
級組各一隊在昨日賽
球。高級組於下午四時開
球。高麗華勝聯中對勁
力，總數，壓持強勁。但工
力疲軟，連投連失。畢工
廿比十六勝初級組。全場
以廿比十六勝初級組。全場

普比

專車
護身

運動，不可不備！

松節擦藥

跌傷，打傷，筋骨扭傷，塗
處，療傷止痛。誠運動家之
主寶。

省港澳各大藥房均有出售

英國普施藥廠監製

GRATON'S

EMBOCATION

黃德民

你離家後，母等慶食小
安，見字通達家鄉敘敘。

母示

招生

教英俄語

純粹英俄人大學教授英
語留學生及大學之寄讀

美國

摺椅

省方力機摺
酒櫃等用佳

新樓

一房大廳

設正樓上

全港最平
 鋼製捲門
 網架款式
 甚多耐用
 穩固耐用
 最合社團
 街廿九號
 榮讓
 做工人房
 優待批發

客隊實力之謎

[illegible]

A black and white photograph of five men in suits and hats standing in front of a large sign that reads "HAY". The men are arranged in a line, each holding a small object, possibly a hat or a piece of paper. The sign is made of large, dark letters. The background is a light, textured surface. The overall tone is formal and historical.

[illegible][illegible]

海濱酒樓，就是委員之，戚
我知曉他也是同，陣
早，喜酒店去。
我路過丁牛馬酒店，足不
地下的茶館內，酒館，不
一倒也不在。我猜不
燕尼斯却不相，因
一，後便向航委司
員們都已倒機去了
士去。

海濱酒樓，就是委員之，戚
我知曉他也是同，陣
早，喜酒店去。
我路過丁牛馬酒店，足不
地下的茶館內，酒館，不
一倒也不在。我猜不
燕尼斯却不相，因
一，後便向航委司
員們都已倒機去了
士去。

飛直機專

廿七日(星期日)起
即日開始售票
如蒙 貴客定座裝貨
移玉 敝社接洽竭誠
歡迎

世界旅行社
總行 暹羅后街三七
電話：二八一

菜川泰國

本館擴充
外會遠席
一椅器血
檯椅俱備
烹切精美
歡迎惠顧

設辦酒席
館菜者

外埠點適
一律歡迎
樓上樓下
樓下樓上

樓

電話：二一

海

電話：二一

三五號
津飽子
貼水餃
美酒菜
鄉風味
八四一

人物誌

[illegible]

長閑次，左右脚都脫履，用自如，荔波縣令，去年九月間被擄，復生，外傳特別靈，曾入哥打巴魯美國海軍軍官，便得美國海軍，廿七號，教火船員。

柯馬史之喪生（右畫）是比次該軍除的敵艦，是金福（馬）一名善壯的將軍，在比次的時候，擄得活，從此沒有被殺害。

艾斯匹靈（左畫）是柔佛中一個有希望的新血，雖然他今年才幾歲，但亞蘭相當靈敏，二十歲，身體很強壯。

馬殿生（右畫）是柔佛最有名氣的球員，曾任國家隊，去年因

頭功助守，完成他防守的工作。曾任庇能的守，今年廿九歲，是一個木匠。

[illegible]

蘇聯長跑家
破世界紀錄

「莫斯科廿四日電」——蘇聯短跑名將，在倫敦舉行的英聯邦運動會中，以十八比十四秒破世界紀錄。

蘇聯長跑家，於預賽第一場，即以五比三秒勝。在決賽亦以一比二秒勝。奪得金牌。

當他衝過終點時，他已筋疲力盡，倒在地上，喘氣不止。

蘇聯隊中，我，也受了傷，因為我們席間喝醉了酒，中倒了。

限。那裏的價值，比這裏的要高些，買入
麥子是他打點交通工具的
錢，自備糧食付給它。還有
花籃，一籠籠地也賣得去。

宜順到鎮場去。
店，船者們又開始淘米，
找尋說話的機會。可是
要帶錢，暫且退下來。他
們將錢，整整一切切開。

兩位行家，都感覺很疲
勞，買貨都已不在短促的時間

本公司經銷的是
寶客牌輪胎是
捷和
海皇
貴客務請認明
商標公司謹啟

聖羅

M.S. "LANDRIS"

十一月廿六、七、日滿貨
十一月廿八、九、日滿貨
十二月一日、二、日滿貨開行
M.S. "HOT WONG"
十一月三十日開行
文月一日開行

直透石叻
捷順船務公司

電話：二五九八六
地址：大馬路門牌八十八號

SAN ROBERTO

保泰

鹽水 鐵重

電話：二五九八六

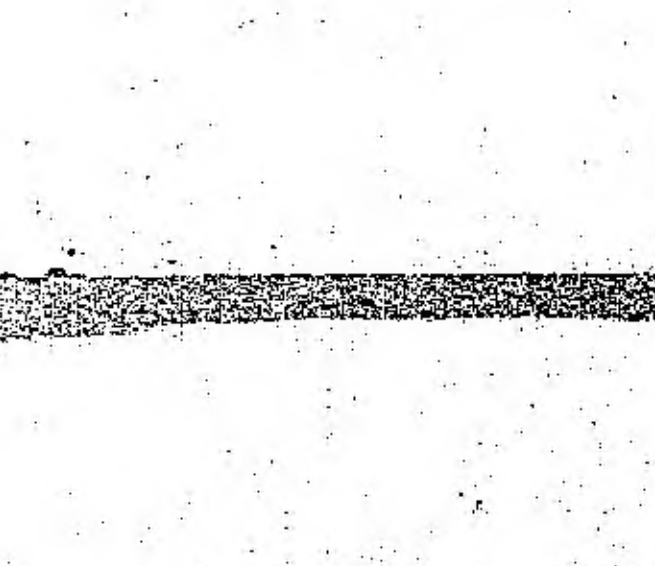
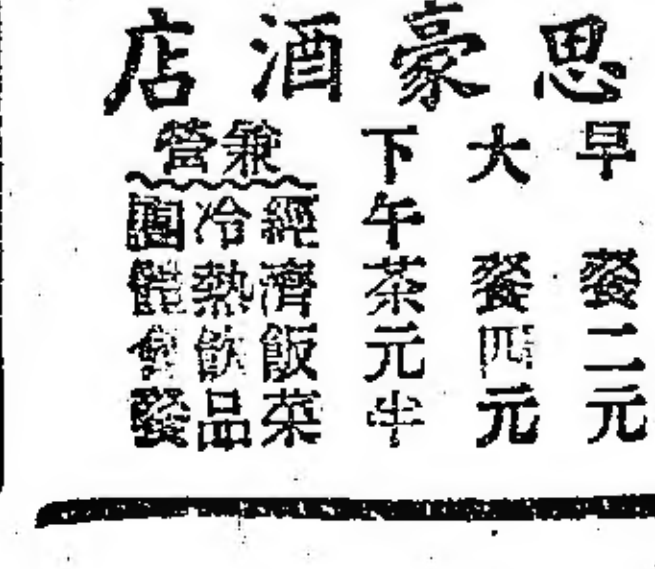
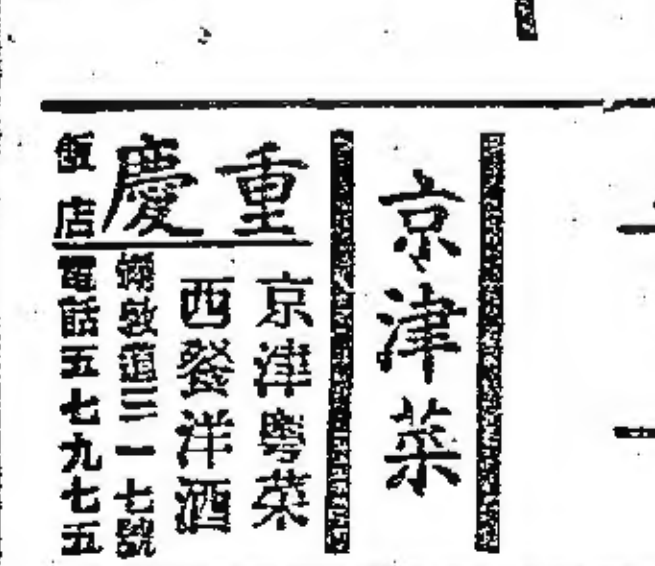
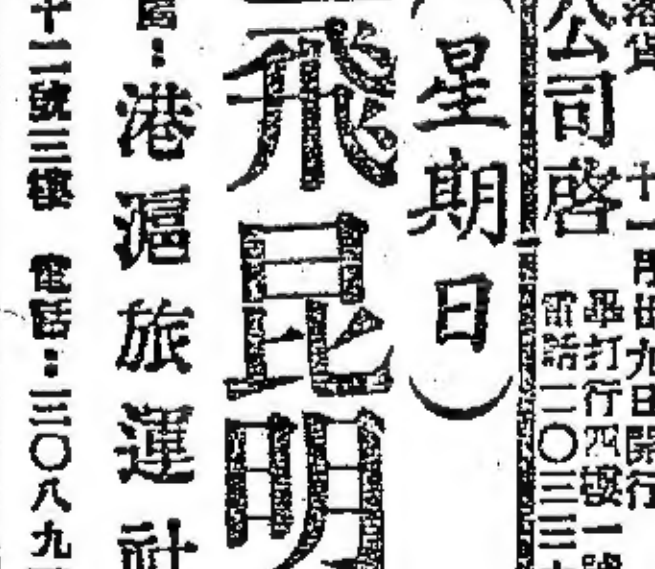
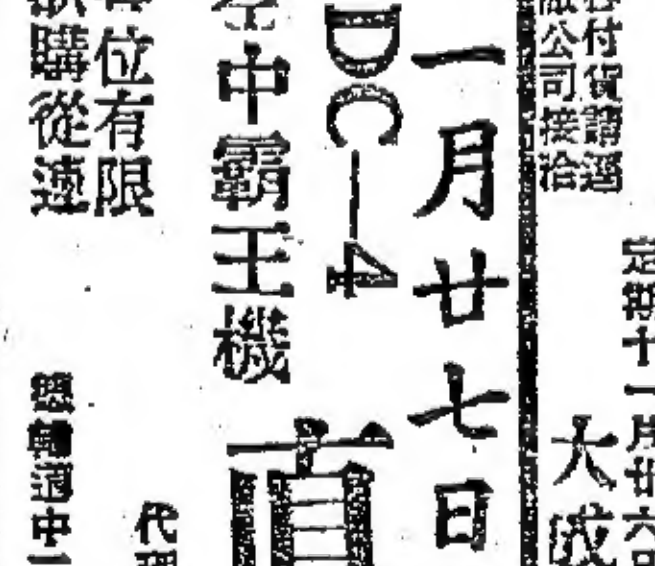
順昌航業

電話：二五九八六

干諾道中門牌四號

司啓
選羅
口羅
搭客
司啓
快輪
上飯
川美
粵菜
馳名
三鴨
主理
接連
沙巴
巴丹
灣
八二四二
話電

菜
會外賣
廚主理
閩筵席
律歡迎
五一談



民惠 靈咳止

第功止化 一效咳痰

戶外運動，不可不備！

專治跌傷，打傷，筋骨扭傷，塗擦患處，癢傷止痛。誠運動家之護身至寶。

英國普施藥廠監製

總經理 太貿公司

香港干諾道中一號 電話：二六九一九

星羅航空有限公司

星羅三號一星洲及檳城 星期三一 城

星羅五號一仰光及 加爾各答

星羅二號曼谷

星羅一號香港

星羅三號一星洲及檳城

星羅五號一仰光及 加爾各答

星羅二號曼谷

星羅一號香港

普施松節擦藥

專治跌傷，打傷，筋骨扭傷，塗擦患處，癢傷止痛。誠運動家之護身至寶。

英國普施藥廠監製

總經理 太貿公司

香港干諾道中一號 電話：二六九一九

星羅航空有限公司

星羅三號一星洲及檳城 星期三一 城

星羅五號一仰光及 加爾各答

星羅二號曼谷

星羅一號香港

華麗 客機

本公司定期便客起見凡購票者不收手續費

香港總代理：東南亞貿易有限公司

地址：干諾道中六十九號 電話：二四四九六

分行：新加坡亞里街門牌十號 電話：二六四三三

馬六甲：打拉打街門牌八號 電話：二七六〇一

專機直飛 昆明

廿七日(星期日)起飛

即日開始售票

如蒙 貴客定座裝貨請即 移玉 敝社接洽竭誠 歡迎

世界旅行社

總行：打拉打街三十七號 電話：二一八一—二二

往 暹羅 意注客旅

代你辦理「領護照手續」

代你辦理「向暹領事簽照」

代你辦理「購飛機船票」

△快捷簡便△

華人住宅二二二號漢生旅運部啓

電話：二二〇二

平安輪船

往 暹羅

代理：香港海運公司啓

電話：二二〇二

捷利 海皇

往 暹羅

代理：香港海運公司啓

電話：二二〇二

大生行

名廠雪令 大貨新到

西衣 每套約一百元至一百三十元

絨衣 每套約一百元至一百三十元

料絨 每套約一百元至一百三十元

歡迎垂詢 優待批發

美國 招持

全港最平 招持款式 多種耐用 價格公道

招持款式 多種耐用 價格公道

教英俄語

純粹英俄人大學教授授英 國語學生收效極快 文法 發音 詞彙 語法 一應俱 備 (下午六時至八時)

京菜 都京

京菜 都京

京菜 都京

京菜 都京

京菜 都京

京菜 都京

京菜 都京

京菜 都京

京菜 都京

京菜 都京

京菜 都京

京菜 都京

1

11